

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 14 tháng 6 năm 2021 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 05/2021/TLST-DS ngày 20 tháng 4 năm 2021.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TTX Việt Nam.

Địa chỉ trụ sở: Tòa nhà N04, HĐT, phường TH, quận CG, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn Quốc C. Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị.

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông Cán Quốc H, sinh năm: 1989.

Chức vụ: Trưởng phòng tín dụng và chăm sóc khách thành viên Ngân hàng HTX Việt Nam – Chi nhánh Hai Bà Trưng. Theo giấy ủy quyền số 195/2018/QĐ-NHHT ngày 15/10/2018 của Chủ tịch Hội đồng quản trị Ngân hàng Hợp tác xã Việt Nam.

Địa chỉ liên hệ: Tòa nhà M2, Lô số 02, số 238 đường VTC, phường XL, quận TH, thành phố Hà Nội.

Bị đơn: Bà Phùng Thị Kh, sinh năm: 1975.

Địa chỉ: Xóm NN, xã ĐB, huyện Đ, tỉnh Thái Nguyên.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Về trách nhiệm trả nợ:

Bà Phùng Thị Khai có trách nhiệm trả Ngân hàng HTX Việt Nam số

tiền vay theo Hợp đồng cho vay số TDK2200003 ngày 15/6/2017 cụ thể:

Nợ gốc: 179.700.000đ (một trăm bảy mươi chín triệu bảy trăm nghìn đồng).

Lãi suất tính đến ngày 14/6/2021 là: 89.790.000đ (tám mươi chín triệu bảy trăm chín mươi nghìn đồng).

Tổng cộng: 269.490.000đ (hai trăm sáu mươi chín triệu bốn trăm chín mươi nghìn đồng).

Bà Phùng Thị Kh phải tiếp tục thanh toán các khoản tiền lãi theo thỏa thuận trong hợp đồng của số tiền nợ gốc chưa thanh toán kể từ ngày tiếp theo sau ngày hòa giải thành ngày 14/6/2021 cho đến khi thi hành xong.

#### *2.2. Về án phí dân sự sơ thẩm:*

Bà Phùng Thị Kh phải chịu 6.737.250đ (sáu triệu bảy trăm ba mươi bảy nghìn hai trăm năm mươi đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm sung quỹ Nhà nước.

Hoàn trả Ngân hàng HTX Việt Nam số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 6.576.487đ (sáu triệu năm trăm bảy mươi sáu nghìn bốn trăm tám mươi bảy đồng) theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số 0005294 ngày 20 tháng 4 năm 2021 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Định Hóa, tỉnh Thái Nguyên.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

#### ***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND huyện Định Hóa (02 bản);
- Chi cục thi hành án huyện Định Hóa;
- Các đương sự;
- Lưu: Hồ sơ vụ án./.

**THẨM PHÁN**

**Hoàng Văn Kiểm**